

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

خَلِيفَةُ بْنُ زَيْدٍ لَّا يَنْهَا
رَئِيسُ دُولَةِ الْإِمَارَاتِ الْعَرَبِيَّةِ الْمُتَّحِدةِ

قانون اتحادي رقم (16) لسنة 2007
في شأن الرفق بالحيوان

رئيس دولة الإمارات العربية المتحدة

نحن خليفة بن زايد آل نهيان

- بعد الإطلاع على الدستور ،
- وعلى القانون الاتحادي رقم (1) لسنة 1972 بشأن اختصاصات الوزارات وصلاحيات الوزراء والقوانين المعدلة له ،
- وعلى القانون الاتحادي رقم (6) لسنة 1979 في شأن الحجر البيطري والقوانين المعدلة له ،
- وعلى المرسوم بقانون اتحادي رقم 9 لسنة 1983 في شأن تنظيم صيد الطيور والحيوانات ،
- وعلى قانون العقوبات الصادر بالقانون الاتحادي رقم (3) لسنة 1987 والقوانين المعدلة له ،
- وعلى قانون الإجراءات الجزائية الصادر بالقانون الاتحادي رقم (35) لسنة 1992 والقوانين المعدلة له ،
- وعلى القانون الاتحادي رقم (7) لسنة 1993 بإنشاء الهيئة الاتحادية للبيئة والقوانين المعدلة له ،
- وعلى القانون الاتحادي رقم (10) لسنة 2002 في شأن مزاولة مهنة الطب البيطري ،
- وعلى القانون الاتحادي رقم (11) لسنة 2002 بشأن تنظيم ومراقبة الاتجار الدولي بالحيوانات والنباتات المهددة بالانقراض ،
- وبناءً على ما عرضه وزير البيئة والمياه ، وموافقة مجلس الوزراء ، والمجلس الوطني الاتحادي ، وتصديق المجلس الأعلى للاتحاد ،

أصدرنا القانون الآتي:

المادة (1)

تَعَارِيف

في تطبيق أحكام هذا القانون يقصد بالكلمات والعبارات التالية المعاني المبينة قرین كل منها ما لم يقض سياق النص بغير ذلك:

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

خَلِيفَةٌ بْنُ زَلَيْلَةَ الْخَيْلَةِ
رَئِيسُ دُولَةِ الْإِمَارَاتِ الْعَرَبِيَّةِ الْمُتَّحِدَةِ

الوزارة	وزارة البيئة والمياه.
الوزير	وزير البيئة والمياه.
الادارة المختصة	ادارة الثروة الحيوانية بالوزارة.
السلطة المختصة	البلديات والسلطات المحلية المعنية بشؤون الحيوانات.
الأشخاص المخولون	الأطباء البيطريون التابعون للوزارة أو للسلطة المختصة.
الأخصائي	الشخص المؤهل أكاديمياً في مجال الطب البيطري أو المختبرات.
الحيوانات	الطيور ، والزواحف ، والبرمائيات ، والأسماك ، والثدييات ، والحيوانات البرية الضالة والحبسية.
المنشآت	أي مكان تحتفظ أو تتحجز أو تستولد أو تربى أو تذبح أو تعالج فيه الحيوانات ، وتشمل المساكن الخاصة التي يحتفظ فيها بحيوانات و السفن والطائرات والشاحنات ووسائل النقل الأخرى ومؤسسات البحث العلمي .

(2) المادة

يجب على ملاك الحيوانات أو القائمين على رعايتها حسب الأحوال اتخاذ جميع الاحتياطات اللازمة لعدم إلحاق الأذى بها، وعلى وجه الخصوص مراعاة ما يأتي:

- 1- الأخذ في الاعتبار أنواع الحيوانات ودرجة نموها وتأقلمها وتنجيئها، واحتياجاتها وفقاً للخبرة والمعرفة العلمية.
- 2- عدم إطلاق سراح أي حيوان تحت رعايتهم، يعتمد بقاوه بشكل طبيعي عليهم ، وفي حالة الرغبة في التخلص منه يجب تسليمه للادارة المختصة أو السلطة المختصة.
- 3- توفير عدد كاف من العاملين ذوي قدرة مناسبة ومعرفة وكفاية مهنية بالأمور المتعلقة بالحيوانات التي تحت إشرافهم ورعايتهم.
- 4- معالجة الحيوانات التي تحت إشرافهم ورعايتهم مرة واحدة على الأقل في اليوم وتفقد أحوالها.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

خَلِيفَةُ بْنِ نَلَيْرَالْغَنِيَّ
رَئِيسُ دُولَةِ الْإِمَارَاتِ الْعَرَبِيَّةِ الْمُتَّحِدَةِ

المادة (3)

الأشخاص المخولون

- 1- يحق للأشخاص المخولين والأخصائي المرافق ما يلي:
 - أ- دخول أية منشآت للتفتيش عليها إذا كان لديهم اعتقاد بأن الحيوانات قد تعرضت لمعاناة أو مضائق أو مرض أو ربيت بأية طريقة تتعارض مع أحكام هذا القانون والقرارات الصادرة تنفيذاً له ، وعليهم أن يبرزوا هوياتهم للملك أو الشخص المسؤول عن الحيوانات في المنشآت ، وإذا كانت المنشآت عبارة عن منازل سكنية خاصة ، توخذ موافقة النيابة العامة ابتداء.
 - ب- فحص أية حيوانات داخل المنشآت وإجراء اختبارات أو أخذ عينات يعتقد أنها ضرورية ويجب إعطاء جزء من العينة أو عينة مشابهة لها إلى الملك أو القائمين على رعايتها إذا طلبو ذلك .
 - ج- وضع علامات مميزة على الحيوانات بطريقة تمكن من التعرف على كل حيوان على حدة ، ولا يجوز إزالة هذه العلامات عن الحيوانات إلا بموافقة من الإدارة المختصة أو السلطة المختصة.
 - د- التحفظ على أية حيوانات يشتبه في مرضها ونقلها إلى مكان آخر لعلاجها .
- 2- على المالك أو القائمين على رعاية الحيوانات داخل أية منشآة أن يقدموا المساعدة اللازمة للأشخاص المخولين والأخصائي المرافق بما في ذلك المساعدة في تقييد الحيوانات للفحص كلما كان ذلك ممكنا وأخذ العينات وتقديم أية وثائق ذات علاقة بالحيوانات تطلب منهم .

المادة (4)

حرية الحركة للحيوان

يجب أن توفر للحيوانات مساحة كافية لتلبية احتياجاتها عندما تحد حركتها بصفة دائمة أو مؤقتة وفقا لما هو وارد في اللوائح والقرارات الصادرة عن الوزارة .

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

خَلِيفَةُ بْنِ نَلَيْرَالْخِيَّافِ
رَئِيسُ دُولَةِ الْإِمَارَاتِ الْعَرَبِيَّةِ الْمُتَّدِّةِ

المادة (5)

المباني ووسائل الراحة للحيوان

- 1 يجب أن تكون المواد المستخدمة في بناء المنشآت وخاصة الحظائر والأقاصص والاسطبلات وكذلك المعدات التي يمكن أن تلامسها الحيوانات غير مؤذية وأن تكون خالية من مصادر التلوث ويسهل تنظيفها وتطهيرها بالكامل.
- 2 يجب أن توفر للحيوانات التي لا تربى في مبانٍ ، حماية من أحوال الطقس المتقلبة والضواري وأية أخطار على صحتها، وأن يتاح لها الوصول إلى مرقد مناسب وجيد التصريف للفضلات.

المادة (6)

تغذية الحيوانات

مع مراعاة ما تحدده اللائحة التنفيذية لهذا القانون بشأن المواد المسموح بإضافتها لغذاء الحيوانات يجب أن يتم إطعام الحيوانات بالعلف الكامل الذي يتاسب مع عمرها ونوعها وبكميات كافية تقيها بصحة جيدة وتفي باحتياجاتها الغذائية ، مع تمكينها من الوصول بشكل مستمر لمصادر المياه المناسبة أو تزويدها بكفايتها من الماء النقي يومياً.

المادة (7)

نقل الحيوانات

يجب أن يتم نقل الحيوانات بطريقة تضمن سلامتها، وعدم تعريضها للإصابات أو الضرر ، وتحدد اللائحة التنفيذية لهذا القانون الشروط والمواصفات الواجب تحقيقها في تحمل الحيوانات ونقلها وإنزالها وتغذيتها أثناء النقل وأية شروط أخرى خاصة بوسائل النقل.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

**خَلِيفَةُ بْنِ نَلَيْرَ لَلَّهُ خَلِيفَةُ
رَئِيسُ دُولَةِ الْإِمَارَاتِ الْعَرَبِيَّةِ الْمُتَّدِّةِ**

(8) المادة

علاج الحيوانات

- 1 إذا كان من شأن التدخل العلاجي للحيوان أن يسبب له المأه أو فرعاً أو مضائقه فيجب أن يتم هذا التدخل بواسطة طبيب بيطري أو أخصائي .
- 2 يجب أن تتم جميع التدخلات الجراحية للحيوانات تحت تخدير عام أو موضعي وفي مكان مجهز طبياً لنوع الجراحة .

(9) المادة

إعادة الحيوان لمالكه

لا يجوز إعادة حيوان تم التحفظ عليه ونقله للعلاج إلى مالكه إلا بتمام شفائه وبعد توافر أحد الشرطين التاليين :

- 1 ثبوت عدم تكرار الإهمال من قبل المالك .
- 2 دفع تكاليف النقل والعلاج حالة تكرار الإهمال.

(10) المادة

المحظوظات

يحظر القيام بأي من الأفعال التالية :

- 1 التعدي الجنسي على الحيوان .
- 2 خلط أنواع الحيوانات بعضها أثناء العرض أو البيع .
- 3 عرض أو بيع أو الاتجار بأي حيوان مريض أو مصاب أو في حالة جسمانية هزيلة ما لم يشف تماما.

(11) المادة

تنظيم المعارض للحيوانات

يحظر تنظيم معارض عامة أو منافسات أو عروض للحيوانات لأغراض تجارية أو أية أغراض أخرى بما في ذلك الإعلانات أو أغراض الديكور ، دون تصريح خطى من الإدارة المختصة أو السلطة المختصة .

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

خَلِيفَةُ بْنِ زَلَيْلَةَ الْخَيْرِ
رَئِيسُ دُولَةِ الْإِمَارَاتِ الْعَرَبِيَّةِ الْمُتَّحِدَةِ

المادة (12)

استخدام الحيوانات للأغراض العلمية

- يحظر استخدام الحيوانات لأغراض التجارب العلمية إلا بعد الحصول على ترخيص من الإدارة المختصة أو السلطة المختصة .
- تجمع الوزارة قاعدة بيانات بشأن استخدام الحيوانات للأغراض العلمية داخل الدولة .

المادة (13)

الحيوانات السائبة

يحق للإدارة المختصة أو السلطة المختصة - بحسب الأحوال - القيام بما يلي حال العثور على حيوان سائب :

- إبحازه إذا كان يشكل خطورة أو يعني ألمًا أو مضايقة .
- أخذ رأي بيطري حال معاناته من ألم أو مضايقة ، مع عدم إمكان تحديد هوية مالكه أو الاتصال به ، والتصرف فيه وفقاً لهذا الرأي .
- إلزام مالكه بسداد جميع المصارييف التي صرفت عليه إذا تم التوصل إليه .

المادة (14)

العقوبات

- يعاقب بالحبس الذي لا يقل عن شهر وبالغرامة التي لا تقل عن خمسة آلاف درهم كل من تعدى جنسياً على الحيوان .
- يعاقب بالحبس الذي لا يزيد على سنة وبالغرامة التي لا تقل عن خمسة آلاف درهم أو بإحدى هاتين العقوبتين ، كل من أطلق سراح حيوان موبوء مع علمه بذلك .
- يعاقب بالغرامة التي لا تزيد على عشرين ألف درهم كل من يخالف الالتزامات الأخرى المقررة بموجب أحكام هذا القانون وتلك المقررة باللوائح والقرارات الصادرة تنفيذاً له .

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

خَلِيفَةُ بْنُ زَيْدٍ آلْ نَهْيَانُ
رَئِيسُ دُولَةِ الْإِمَارَاتِ الْعَرَبِيَّةِ الْمُتَّحِدةِ

أحكام ختامية

المادة (15)

يصدر الوزير بالتنسيق مع السلطة المختصة القرارات المحددة للضوابط الازمة لحماية صحة وسلامة الحيوانات ومنع الممارسات الضارة بها.

المادة (16)

يكون للموظفين الذين يصدر بتحديدهم قرار من وزير العدل بالاتفاق مع الوزير والسلطة المختصة صفة مأمورى الضبط القضائى فى ضبط الجرائم والمخالفات التي تقع بالمخالفة لأحكام هذا القانون ، واللوائح والقرارات الصادرة تنفيذاً له ، وعلى السلطات المختصة تقديم التسهيلات الازمة لهؤلاء الموظفين لتمكينهم من القيام بأعمالهم .

المادة (17)

يصدر الوزير اللوائح والقرارات الازمة لتنفيذ أحكام هذا القانون.

المادة (18)

يلغى كل نص يخالف أو يتعارض مع أحكام هذا القانون.

المادة (19)

ينشر هذا القانون في الجريدة الرسمية ، وي العمل به بعد ستة أشهر من تاريخ نشره.



خليفة بن زايد آل نهيان

رئيس دولة الإمارات العربية المتحدة

صدر عنا في قصر الرئاسة بأبوظبي :
الموافق : 22 سبتمبر 1428 هـ
بتاريخ : 4 سبتمبر 2007 م